

Auf ATMOS
verlassen sich Ärzte
und Patienten weltweit

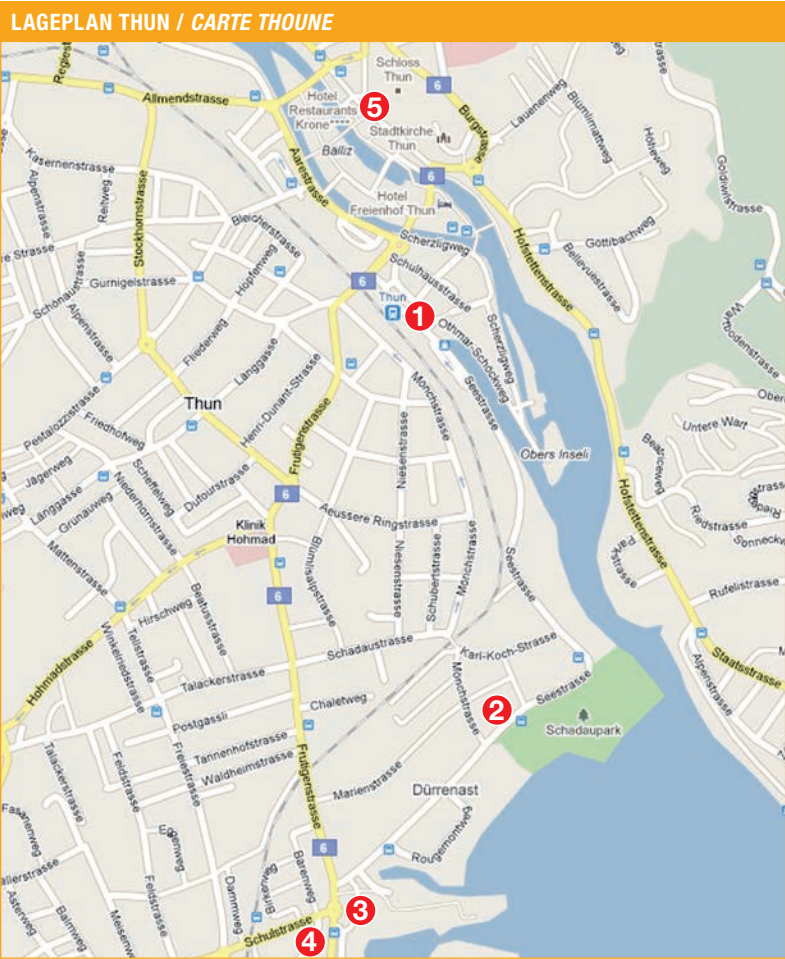
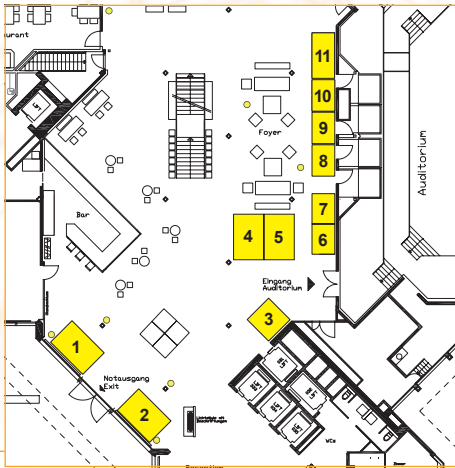
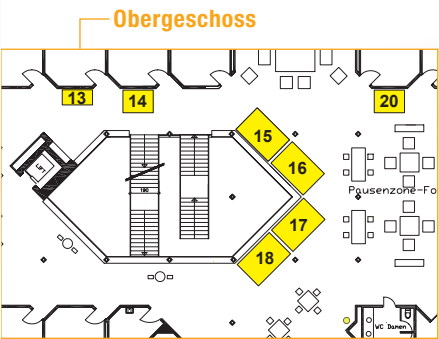
Médecins et patients
dans le monde entier
font confiance à ATMOS



ATMOS Medical AGTel. 061 691 41 51
Seewenweg 5Fax. 061 691 09 92
4153 ReinachEmail. info@atmosmed.ch
.....www.atmosmed.ch



STAND	AUSSTELLER / EXPOSANT	ORT / LIEU
1	Eisenhut Instrumente GmbH	D-78665 / Frittlingen
2	Synthes GmbH	CH-4436 / Oberdorf
3	Atmos Medical AG	CH-4053 / Basel
4	Anklin AG	CH-4102 / Binningen
5	Olympus Schweiz AG	CH-8604 / Volketswil
6	Zambon Svizzera SA	CH-6814 / Cadempino
7	Zambon Svizzera SA	CH-6814 / Cadempino
8	Cochlear AG	CH-4052 / Basel
9	KB Medizin Technik GmbH	CH-4058 / Basel
10	Atos Medical	CH-8008 / Zürich
11	Novimed AG	CH-8953 / Dietikon
13	DCI-Dental Consulting GmbH	D-24106 / Kiel
14	MED-EL Deutschland GmbH	D-82319 / Starnberg
15	Siemens & Co GmbH	D-56130 / Bad Ems
16	Medtronic (Schweiz) AG	CH-3053 / Münchenbuchsee
17	Xion GmbH	D-13127 / Berlin
18	Amplifon AG	CH-6340 / Baar
20	Gribi AG Belp	CH-3123 / Belp



1. Bahnhof SBB
2. Kongress Hotel Seepark
3. Hotel Holiday
4. Hotel Alpha
5. Hotel Krone



ORL
Oto-Rhino-
Laryngologie

Société suisse d'Oto-Rhino-Laryngologie et
de Chirurgie cervico-faciale
Schweizerische Gesellschaft für Oto-Rhino-
Laryngologie, Hals- und Gesichtschirurgie
Società Svizzera di Oto-Rino-Laringologia e
di Chirurgia cervico-facciale



100 JAHRE SGORL
ANS SSORL
ANNI SSORL



HERBSTVERSAMMLUNG
ASSEMBLÉE D'AUTOMNE

15. – 16. November 2012
Hotel Seepark Thun

PROGRAMM / PROGRAMME

DONNERSTAG 15.11.2012
JEUDI 15.11.2012

REGISTRIERUNG, TEE UND KAFFE, BESUCH DER AUSSTELLUNG			
	Saal Genf: 340	Saal New York 120	Saal London 80
08:30 – 09:30			
09:30 – 10:45	WS d: Otologie: Röösli, Kompis, à Wengen Knochenleitungshörgeräte	WS d: Head and Neck: Müller, Huber Zur Behandlung der Schilddrüsenkarzinome	WS d: Phoniatrie: Seifert, Bern update Stottern
10:45 – 12:00	WS d: Otologie: Gürtler, Brockmeier, Vischer Pädiatrische Otologie	WS d.f: Päd ORL: Dubach, Leuba Tuméfaction de la face / Gesichtsschwellung	WS f: Phoniatrie: Schweizer, Lausanne Dysphagie et trachéotomie: principe de sevrage canulaire
12:00 – 13:15	MITTAGSPAUSE LUNCH BESUCH DER AUSSTELLUNG		
13:15 – 14:30	WS d: Rhinologie: Shahab, Holzmann Nasen- und NNH Probleme bei CPAP	WS d.f: Päd ORL: Oppermann, Degenhard, Vischer Lippen-Kiefer-Gaumenspalten / fente palatine	WS d: Phoniatrie: Storck, Basel update Papillomatose
14:45 – 15:30	presidents lecture: Prof Helge Rask Andersen, Uppsala a journey in to the human cochlea with clinical implications focusing on cochlear implantation		
15:30 – 16:00	TEE UND KAFFE, BESUCH DER AUSSTELLUNG		
16:00 – 18:30	GESCHÄFTSSITZUNG / SÉANCE ADMINISTRATIVE		

FREITAG 16.11.2012
VENDREDI 16.11.2012

FREITAG 16.11.2012 VENDREDI 16.11.2012			
08:00 – 08:30	REGISTRIERUNG, TEE UND KAFFE, BESUCH DER AUSSTELLUNG		
	Saal Genf: 340	Saal New York 120	Saal London 80
08:30 – 09:45	WS d: Kleinjung, Welge-Lüssen, Schapowal Tinnitus	WS Rhinologie: Tasman, Köppl Basaliome und andere Hauttumoren der Nase	WS f: Head and Neck: Simon robotique en oncologie ORL
09:45 – 10:15	Eingeladener Vortrag: Prof Klaus Albegger: "Europäisches Facharzt Examen ORL"		
10:15 – 10:45	Eingeladener Vortrag: Prof Urs Metzger: "Swiss Medical Board"		
10:45 – 11:30	TEE UND KAFFE, BESUCH DER AUSSTELLUNG		
11:00 – 13:00		Kandidaten Facharzt FMH	freiwilliges Examen für Mitglieder Schriftliches facharztextamen SGORL Examen écrit de la SSORL
11:30 – 13:00	WS d: Gärtner, Hegemann BPV des lateralen Bogenganges	Schriftliches facharztextamen SGORL Examen écrit de la SSORL	
13:00 – 14:00	STEHLUNCH, BESUCH DER AUSSTELLUNG		
	Veraguth, Kommission für Audiologie und Expertenwesen. FORTBILDUNGSPROGRAMM in AUDIOLOGIE und EXPERTENWESEN		
14:00 – 16:20	Informationen aus der Kommission – Neue Expertenrichtlinien der SUVA/MV – Erfahrungen mit dem Pauschalvergütungssystem und der Härtefallregelung – aus der Sicht der Betroffenen, der Akustiker, der ORL-Ärzte und dem BSV – Neuigkeiten bei der konventionellen Hörgeräteversorgung		
16:20	APERO		

REFERENTEN / CONFÉRENCIERS	
Prof. Klaus Albegger Salzburg, Österreich	
Prof. Urs Metzger Zürich	
Prof Helge Rask Andersen Uppsala, Sweden	
REFERENTEN SGORL / CONFÉRENCIERS SSORL	
Prof Daniel à Wengen, Binningen	Dr. Werner Müller, Luzern
PD Steffi Johanna Brockmeier, Basel	Dr. Peter Oppermann, Luzern
Dr. Kathrin Degenhardt, Luzern	Dr. Carlo Prestele, Suva
Dr. Patrick Dubach, Bern	Dr. Christof Röösl, Zürich
Dr. Marcel Gärtner, Luzern	Dr. Cirrus Schahab, Luzern
PD Nicolas Gürtler, Zürich	PD Andreas Schapowal, Landquart
PD Stefan Hegemann, Zürich	Dr. Valérie Schweizer, Lausanne
Prof David Holzmann, Zürich	Chistoph Schwob, Basel
Dr. Gerry Huber, Zürich	Prof Christian Simon, Lausanne
PD Tobias Kleinjung, Zürich	PD Claudio Storck, Basel
Prof Martin Kompis, Bern	PD Jan-Abel Tasman, St. Gallen
Dr. Ruth Köppl, Basel	Dr. Mattheus Vischer, Bern
Dr. Daniel Leuba, La Chaux-de-Fonds	Prof. Antje Welge Lüssen, Basel
Dr. Igor Leuchter, Lausanne	



ALLGEMEINE INFORMATIONEN / INFORMATIONS GÉNÉRALES

Tagungsort / Lieu du congrès

Congress Hotel Seepark
Seestrasse 47
CH – 3602 Thun
Tel. +41 (0)33 226 12 12

Präsident / Président

Dr. Mattheus Vischer

Auskunft / Renseignements

Katja Pacino
Tel: +41 (0)79 606 50 08
E-mail: cong-org@orl-hno.ch

Anmeldung / Inscriptions

Bis / Délai: 10.11.2012 – www.orl-hno.ch

Übernachtung / Hébergement

Congress Hotel Seepark, 033 226 12 12, info@seepark.ch
Stichwort / Mot-clé: SGORL

Parkmöglichkeiten / Parking

Personenwagen: Tiefgarage Hotel Seepark (CHF 12.- pro Tag).
Pour les voitures : Parking de l'Hôtel Seepark (CHF 12.- par jour).

Frühjahrsversammlung / Assemblée de printemps 2013

13. – 14. Juni 2013 – Pfarreizentrum, Brig
13 – 14 juin 2013 – Centre Paroisse, Brig

Herbstversammlung / Assemblée d'automne 2013

21. – 22. November 2013 – Congress Hotel Seepark, Thun
21 – 22 novembre 2013 – Congress Hôtel Seepark, Thoun

